ᕿᑭᖅᑕᓂ ᐃᓄᐃᑦ ᑲᑐᔾᔨᖃᑎᒌᖕᒋᑦ
Qikiqtani Inuit Association

ᑎᑎᖅᑲᒃᑯᕕᒃ P.O. Box 1340
ᐃᖃᓗᐃᑦ, ᓄᓇᕗᑦ Iqaluit, Nunavut
X0A 0H0

ᐱᔨᑦᑎᕋᖅᑐᑦ
ᓄᓇᓕᓐᓂᑦ ᐅᑯᓂᖓ
Serving the communities of
ᐃᒃᐱᐊᕐᔪᒃ
Arctic Bay
ᑭᙵᐃᑦ
Cape Dorset
ᑲᖏᖅᑐᒐᐱᒃ
Clyde River
ᐊᐅᓯᐃᑦᑐᖅ
Grise Fiord
ᓴᓂᕋᔭᒃ
Hall Beach
ᐃᒡᓗᓕᒃ
Igloolik
ᐃᖃᓗᐃᑦ
Iqaluit
ᑭᒻᒥᕈᑦ
Kimmirut
ᐸᓐᓂᖅᑐᖅ
Pangnirtung
ᒥᑦᑎᒪᑕᓕᒃ
Pond Inlet
ᕿᑭᖅᑕᕐᔪᐊᖅ
Qikiqtarjuaq
ᖃᐅᓯᐃᑦᑐᖅ
Resolute Bay
ᓴᓂᑭᓗᐊᖅ
Sanikiluaq

ᓈᕝᕗᐊᓕ 3, 2020

ᑎᐅᕋ ᐊᑰ
ᐊᖓᔪᖅᑳᖅ, ᐱᔭᕆᐊᑐᔪᓕᕆᔨᓄᑦ
ᓄᓇᕗᑦ ᐊᕙᑎᓕᕆᓂᕐᒧᑦ ᑲᑎᒪᔨᓂᑦ
ᑎᑎᖅᑲᓂᐊᕐᕕᐊ 1360
ᐃᖃᓗᒃᑑᑦᑎᐊᖅ, ᓄᓇᕗᑦ, X0B 0C0

ᐱᔾᔪᑎᒋᓪᓗᒍ: ᑭᐅᔭᐅᒍᒪᓯᒪᓂᖕᒋᑦ ᐱᔾᔪᑎᒋᓪᓗᒋᑦ ᐹᕕᓐᓈᓐ ᓴᕕᕋᔭᔾᓴᒥᒃ ᐅᔭᕋᓐᓂᐊᖅᑏᑦ ᐅᔭᕋᓐᓂᐊᖃᑦᑕᕐᓂᖕᒋᓐᓂᒃ ᐊᒥᓱᕈᖅᑎᑦᑎᒋᐊᕈᒪᑎᓪᓗᒋᑦ (6 mtpa) ᑐᔾᔪᕋᐅᑎᖓᑦ

ᐋᑰ,

ᕿᑭᖅᑕᓂ ᐃᓄᐃᑦ ᑲᑐᔾᔨᖃᑎᒌᖕᒋᑦ (ᕿᑭᖅᑕᓂᒃᑯᑦ) ᖁᔭᓕᔪᑦ ᐱᕕᖃᖅᑎᑕᐅᓯᒪᒻᒪᑕ ᓄᓇᕗᑦ ᐊᕙᑎᓕᕆᓂᕐᒧᑦ ᑲᑎᒪᔨᓂᑦ (ᐊᕙᑎᓕᕆᓂᕐᒧᑦ, ᑲᑎᒪᔨᑦ) ᐅᖃᐅᓯᔾᔪᑎᓐᓂᒃ ᑐᓂᓯᒍᓐᓇᖅᑎᑕᐅᓪᓗᑕ ᐱᔾᔪᑎᒋᓪᓗᒋᑦ ᐹᕕᓐᓈᓐ ᓴᕕᕋᔭᔾᓴᒥᒃ ᐅᔭᕋᓐᓂᐊᖅᑏᑦ (ᐹᕕᓐᓈᓐ) ᓄᓘᔭᓕᕆᓂᕐᒥ (ᐱᓕᕆᐊᕐᒥ) "ᐊᖏᓪᓕᒋᐊᕐᓯᒍᒪᓪᓗᑎᒃ ᑐᔾᔪᕋᐅᑎᖓᑦ ᐅᔭᕋᓐᓂᐊᖃᑦᑕᖅᑕᖏᓐᓂᒃ ᐊᒥᓱᕈᖅᑎᑦᑎᒋᐊᕈᒪᓪᓗᑎᒃ ᑐᔾᔪᕋᐅᑎᖓᓐᓂ" (2020 PIP). ᓇᓗᓇᙱᒻᒪᑦ ᖃᐅᔨᒪᔾᔪᔾᔪᐅᒐᕕᑦ, ᕿᑭᖅᑕᓂᒃᑯᑦ ᐱᔭᕆᐊᑐᔪᐊᓗᒻᒥᒃ ᐊᑐᕐᓯᒪᒻᒪᑕ ᖃᐅᔨᔾᔪᖅᑎᓪᓗᒋᑦ ᐹᕕᓐᓈᓐᑯᑦ 2018ᒥ ᐅᔭᕋᓐᓂᐊᖃᑦᑕᖅᑕᖏᓐᓂᒃ ᐊᒥᓱᕈᖅᑎᑦᑎᒋᐊᕈᒪᓪᓗᑎᒃ ᑐᔾᔪᕋᐅᑎᖓᓐᓂᒃ (2018ᒥ ᑐᔾᔪᕋᐅᑕᐅᔪᔪᖅ). ᕿᑭᖅᑕᓂᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᐊᖃᕐᓯᒪᓪᓚᕆᒻᒪᑕ ᐊᒻᒪᓗ ᓂᓪᓕᐊᔾᔪᑎᖃᖃᑦᑕᕐᓯᒪᓪᓚᕆᒻᒪᑕ ᖃᐅᔨᓴᕐᓂᑎᓐᓂ ᑐᖏᓕᐊᓂ ᐱᓕᕆᐊᔾᔪᓂᑦ ᑐᔾᔪᕋᐅᑕᐅᓯᒪᔪᑦ ᐱᔾᔪᑎᒋᓪᓗᒋᑦ ᒫᓐᓇ ᐊᕙᑎᓕᕆᔨᒃᑯᑦ ᓴᖓᓃᑦᑐᓂᑦ.

ᒥᓂᔅᑕᒧᑦ ᐊᖏᖅᑕᐅᓚᐅᖅᑎᓪᓗᒍ 2018ᒥ ᑐᔾᔪᕋᐅᑕᐅᓯᒪᔪᖅ ᓯᑎᐱᕆ 30, 2018ᒥ, ᐹᕕᓐᓈᓐᑯᑦ ᐋᖅᑭᒋᐊᕐᓯᒋᐊᖃᓚᐅᕐᓯᒪᒻᒪᑕ ᑭᓪᓕᖏᓐᓂᒃ ᒪᓕᒐᔾᔪᖏᓐᓂᓪᓗ 10, 179(a), 179(b), 179(c), ᐊᒻᒪᓗᑦᑕᐅᖅ ᓄᑖᑦ ᑭᓪᓕᒋᓂᐊᖅᑕᖏᑦ ᑕᐃᒫᒃ ᐅᖃᐅᓯᕆᓯᒪᒻᒪᒋᑦ ᒥᓂᔅᑕᐅᑉ ᐱᔾᔪᑎᒋᓪᓗᒋᑦ ᐃᒪᕕᓕᕆᓂᕐᒧᑦ ᐱᔭᕆᐊᑭᓪᓕᑎᑦᑎᔨᓄᑦ ᐊᕙᑎᓕᕆᔨᒃᑯᓐᓂ ᐱᓕᕆᐊᖓᓐᓄᑦ ᓇᓗᓇᐃᒃᑯᑕᖓᒍᑦ 005 (PC 005). ᕿᑭᖅᑕᓂᒃᑯᑦ ᑕᐃᒪᐃᓕᖓᔾᔪᑎᖃᕋᓗᐊᖅᑎᓪᓗᒋᑦ ᓈᒻᒪᖏᓐᓂᖏᓐᓂᒃ ᑐᖓᐅᑦᑎᖃᑦᑕᕐᓂᖏᓐᓂᓪᓗ ᐹᕕᓐᓈᓐᑯᑦ ᑲᔪᓯᑎᑦᑎᖃᑦᑕᕆᐊᖃᕐᓂᖏᓐᓂᒃ ᑕᒪᒃᑯᓂᖓ ᐊᑐᕆᐊᖃᕐᐸᑦᑕᖏᓐᓂᒃ, 2019ᒥ ᐅᔭᕋᓐᓂᐊᖃᑦᑕᖅᑕᖏᓐᓂᒃ ᐊᒥᓱᕈᖅᑎᑦᑎᒋᐊᔪᒻᒪᑕ ᑕᐃᒫᒃ ᓂᕆᐅᒋᔭᐅᓚᐅᕐᓯᒪᒻᒪᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᓕᕆᔪᓐᓇᖅᑎᑕᐅᔪᓪᓗᑎᒃ ᐹᕕᓐᓈᓐᑯᑦ ᑲᔪᓯᑎᑦᑎᓗᑎᒃ ᐋᖅᑭᐅᒪᑎᑦᑎᓂᕐᒥᒃ ᐊᐅᓚᓂᖃᖅᑎᑦᑎᓂᖓᓐᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᖓᓐᓂᒃ ᐊᕙᑎᓕᕆᔨᒃᑯᓐᓂᑦ ᕿᒥᕐᕈᔭᐅᒐᓗᐊᖅᑎᓪᓗᒋᑦ ᑐᖏᓕᐊᓂ ᐱᓕᕆᐊᔾᔪᑦ ᑐᔾᔪᕋᐅᑕᐅᓯᒪᔪᑦ.

ᐊᒥᓱᑦ 2020ᒥ ᑐᔾᔪᕋᐅᑎᖓᓂ ᐃᓱᒪᓗᑕᐅᓯᒪᔪᑦ ᓱᓕ ᑲᔪᓯᒻᒪᑕ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᖏᓪᓕᒋᐊᕐᓯᒪᓪᓗᑎᒃ ᐱᓕᕆᓂᖏᓐᓂ ᑐᖏᓕᐊᓂ ᐱᓕᕆᐊᔾᔪᓂᑦ ᑐᔾᔪᕋᐅᑕᐅᓯᒪᔪᓂᑦ. ᑖᒃᑯᐊ ᐃᓱᒪᓗᑕᐅᔪᑦ ᑲᒪᒋᔭᐅᑦᑎᐊᕐᓯᒪᓂᕐᔪᐃᑦ ᕿᒥᕐᕈᔭᐅᑎᓪᓗᒋᑦ ᑐᖏᓕᐊᓂ ᐱᓕᕆᐊᔾᔪᑦ ᑐᔾᔪᕋᐅᑕᐅᓯᒪᔪᑦ. ᕿᑭᖅᑕᓂᒃᑯᑦ ᐹᕕᓐᓈᓐᑯᓪᓗ ᐱᓕᕆᖃᑎᒌᓯᒪᔪᑦ ᐋᖅᑮᓇᓱᑦᑐᑎᒃ ᐱᔭᕆᐊᑐᔪᓘᖓᔪᓂᑦ ᐃᓱᒪᓗᑕᐅᓯᒪᔪᓂᑦ ᑎᑎᕋᖅᑕᐅᓯᒪᔪᓂᑦ ᐱᔭᕇᕈᑎᖏᓐᓂ ᑎᑎᖅᑲᓂᑦ ᑐᓂᓯᒪᔭᖏᓐᓂ ᐱᔾᔪᑎᒋᓪᓗᒋᑦ ᑐᖏᓕᐊᓂ ᐱᓕᕆᐊᔾᔪᑦ. ᐃᓚᖓᑦ ᓴᖅᑭᕐᓯᒪᔪᖅ ᑕᒪᒃᑯᓂᖓ ᑲᑎᒪᒍᑎᖃᖃᑦᑕᑎᓪᓗᒋᑦ ᑎᑎᕋᖅᑕᐅᓯᒪᔪᖅ ᐱᖃᓯᐅᑎᓯᒪᔪᒥᑦ ᑎᑎᖅᑲᕐᒥ[1] ᐹᕕᓐᓈᓐᑯᑦ ᐊᐅᓚᑦᑎᔨᒻᒪᕆᐊᓂᒃ ᕗᕋᐃᔭᓐ ᐱᐊᓂ. ᕿᑭᖅᑕᓂᒃᑯᑦ ᐹᕕᓐᓈᓐᑯᓪᓗ ᐊᖏᕐᓯᒪᔪᑦ ᓯᕗᒧᐊᑦᑎᑦᑎᔪᒻᓪᓗᑎᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᕈᒪᓪᓗᑎᒃ ᐃᑲᔪᖅᑎᒌᓪᓗᑎᒃ, ᐃᓄᐃᑦ ᐃᓚᒋᔭᐅᓪᓕᕆᒋᐊᖃᕐᖓᑕ ᐱᓕᕆᐊᕐᒥ. ᐹᕕᓐᓈᓐᑯᑦ ᐊᖏᕐᓯᓯᒪᔪᑦ ᕿᑭᖅᑕᓂᒃᑯᑦ ᑐᔾᔪᕋᐅᑎᖓᓐᓂᒃ ᐋᖅᑮᔪᒪᑎᓪᓗᒋᑦ ᐃᓄᓐᓂᑦ ᑲᑎᒪᔨᕋᓛᖑᓂᐊᖅᑐᓂᑦ ᐅᖃᐅᔾᔨᒋᐊᖃᑦᑕᓂᐊᖅᑐᓂᑦ ᖃᐅᔨᒃᑲᐃᖃᑦᑕᓂᐊᖅᑐᓂᓪᓗ ᕿᑭᖅᑕᓂᒃᑯᓐᓂᑦ ᐱᔾᔪᑎᒋᓪᓗᒋᑦ ᒪᑯᐊ ᐊᐅᓚᑦᑎᓂᖅ, ᐸᓚᕐᔫᒥᑎᑦᑎᓂᖅ, ᐊᒻᒪᓗ ᓇᐅᑦᑎᕐᓯᖃᑦᑕᕐᓂᖅ ᐸᕐᓇᐅᑎᓂᑦ, ᑐᑭᑖᕈᑕᐅᔭᕆᐊᑦᑐᖅ ᕿᑭᖅᑕᓂᒃᑯᓐᓂᑦ ᐹᕕᓐᓈᓐᑯᓐᓂᓪᓗ ᐱᓇᓱᐊᕈᓯᐅᓂᐊᖅᑐᓂᑦ

[1] ᐹᕕᓐᓈᓐ (2020). ᐱᔾᔪᑎᒋᓪᓗᒋ1: 2020 ᓯᕗᓂᔾᔪᑎᓐᓄᑦ ᐊᖅᑯᑦ. ᓘᓐᓄᐊᓕ 29, 2020.

ᕿᑭᖅᑕᓂ ᐃᓄᐃᑦ ᑲᑐᔾᔨᖃᑎᒌᖕᒋᑦ
Qikiqtani Inuit Association

ᑎᑎᖅᑲᒃᑯᕕᒃ P.O. Box 1340
ᐃᖃᓗᐃᑦ, ᓄᓇᕗᑦ Iqaluit, Nunavut
X0A 0H0

ᐱᔾᑎᕋᖅᑐᑦ
ᓄᓇᓕᓐᓂᑦ ᐅᑯᓂᖓ

Serving the communities of

ᐃᒃᐱᐊᕐᔪᒃ
Arctic Bay

ᑭᙵᐃᑦ
Cape Dorset

ᑲᖏᖅᑐᒐᐱᒃ
Clyde River

ᐊᐅᓯᐃᑦᑐᖅ
Grise Fiord

ᓴᓂᕋᔭᒃ
Hall Beach

ᐃᒡᓗᓕᒃ
Igloolik

ᐃᖃᓗᐃᑦ
Iqaluit

ᑭᒻᒥᕈᑦ
Kimmirut

ᐸᓐᓂᖅᑐᖅ
Pangnirtung

ᒥᑦᑎᒪᑕᓕᒃ
Pond Inlet

ᕿᑭᖅᑕᕐᔪᐊᖅ
Qikiqtarjuaq

ᖃᐅᓯᐃᑦᑐᖅ
Resolute Bay

ᓴᓂᑭᓗᐊᖅ
Sanikiluaq

ᐊᒡᒋᖅᑐᓂᑦ. ᐹᕕᓐᓀᓐᑯᑦ ᐊᖏᕐᓯᒪᒻᒥᔪᑦ ᐋᖅᑮᔪᒪᓪᓗᑎᒃ ᑐᖏᓕᐊᓂ ᐱᓕᕆᐊᒡᓴᓂᑦ ᐊᒌᔾᖃᑎᒌᓐᓂᐅᒐᔭᖅᑐᒥᒃ ᕿᑭᖅᑕᓂᒃᑯᓐᓄᑦ, ᐅᖃᐅᓯᖃᕐᐸᓪᓕᐊᓂᐊᕐᖓᑕ ᐱᕚᓪᓕᕈᑎᒡᓴᓂᑦ ᑐᕌᕐᓂᐊᖅᑐᓂᑦ ᐊᑑᑎᕕᐅᔪᓄᑦ ᕿᑭᖅᑕᓂ ᓄᓇᓕᓐᓄᑦ ᑐᖏᓕᐊᓂ ᐱᓕᕆᐊᒡᓴᖅ ᐊᖏᖅᑕᒥᓂᐅᐸᑦ ᑲᔪᓯᒍᓐᓇᕐᓂᕋᖅᑕᐅᓗᓂ.

ᑎᑎᖅᑲᖅ ᓇᓗᓇᐃᕐᓯᓯᒪᒻᒥᔪᖅ ᐹᕕᓐᓀᓐᑯᑦ ᓯᕗᒧᑦ ᐱᕚᓪᓕᐊᓂᕆᓂᐊᖅᑕᖓᓐᓂᒃ 2020ᒥ ᐱᔾᔪᑎᒋᓪᓗᒋᑦ ᕿᑭᖅᑕᓂᒃᑯᑦ–ᐹᕕᓐᓀᓐᑯᑦ ᐃᓚᒋᔭᐅᓂᖏᑦ. ᕿᑭᖅᑕᓂᒃᑯᑦ ᑭᐅᓀᖅᑐᑦ ᐹᕕ2ᓐᓀᓐᑯᑦ ᑎᑎᖅᑲᖓᓐᓄᑦ ᐊᓯᐊᒍᑦ ᐃᓀᒃᑰᖓᔪᒥᒃ ᒫᓐᓇᒫᖑᓂᐊᖅᑐᖅ.

2020ᒥ ᑐᔾᓯᕋᐅᑎᖓᓂ ᑲᔪᓯᑐᐃᓐᓇᕆᐊᖃᕋᓗᐊᖅᑎᓪᓗᒍ, ᕿᑭᖅᑕᓂᒃᑯᑦ ᐃᑲᔪᕐᓱᖏᑦᑐᑦ ᐹᕕᓐᓀᓐᑯᑦ–ᑐᔾᓯᕋᐅᑎᒋᓯᒪᔭᖓᓐᓂ ᐊᓯᔾᔨᖅᑕᐅᓯᒪᔪᒥ PC 005 ᑭᓪᓕᖏᓐᓂ ᒪᓕᒐᔾᔭᖏᓐᓂᓪᓗ 179(a) ᐊᒻᒪᓗ 179(b). ᕿᑭᖅᑕᓂᒃᑯᑦ ᐅᐸᐱᕈᓯᑦᑐᑦ ᐅᖃᐅᓯᖅᑕᖏᑦ ᐱᔾᔪᑎᓖᑦ ᑎᑎᕋᕐᓯᒪᓂᖓᓂ 112 ᓄᓇᕗᒥ ᐸᕐᓇᐃᓂᕐᒧᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᓕᕆᐊᕐᒥ ᖃᐅᔨᓴᕐᓂᕐᒧᑦ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ (NuPPAA) ᓱᕐᕋᒋᐊᖃᖏᒻᒪᑦ, ᑭᓯᐊᓂ ᐊᓯᔾᔨᖅᑕᐅᓗᓂ ᐅᓪᓗᖓᑕ ᓇᓗᓇᐃᕐᓯᒪᓂᖓ ᑎᓯᐱᕆ 31, 2019ᒥ ᑎᓯᐱᕆ 31, 2020ᒧᑦ. ᕿᑭᖅᑕᓂᒃᑯᑦ ᐋᖅᑭᓯᒪᒻᒪᑕ ᐱᓕᕆᔾᔪᓯᐅᑦᑎᐊᕆᐊᓖᑦ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ (NuPPAA) ᒪᓕᑦᑕᐅᔭᕆᐊᖃᕐᖓᑕ ᓇᒥᑐᐃᓐᓇᖅ ᓯᕗᓂᔅᓴᑎᓐᓂ ᐃᓱᒪᔅᓴᕐᓯᐅᕈᑕᐅᒃᑲᓂᕐᓂᐊᖅᑲᑕ ᑭᓪᓕᒋᓂᐊᖅᑕᖏᑦ ᒪᓕᒐᔅᓴᖏᓪᓗ PC 005ᒥ.

ᕿᑭᖅᑕᓂᒃᑯᑦ ᑐᑭᓯᔪᑦ ᓄᓇᓖᑦ ᐅᕐᑯᒪᐃᓪᓕᐅᖅᑎᑕᐅᖏᓐᓇᖃᑦᑕᕐᖓᑕ ᐃᑲᔪᕐᓱᕐᑯᔭᐅᓪᓗᑎᒃ ᓯᕗᒧᐊᑦᑎᑕᐅᕐᑯᓪᓗᒍ ᓄᓘᔾᓂᑦ ᐱᓕᕆᐊᖅ. ᐅᕐᑯᒪᐃᓐᓂᖓ ᐃᐸᐱᕆᔭᐅᓯᒪᒻᒪᑕ ᓄᓇᓕᓐᓂᑦ ᓄᖅᑳᑎᑕᐅᒻᒪᑕ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᖅᑏᑦ ᐱᓕᕆᕙᐅᔪᒥ ᓄᕙᐱᕆᐅᑎᓪᓗᒍ, 2019. ᑐᔾᓯᕋᕐᓯᒪᔪᑦ ᕿᓄᔾᔪᑎᖃᕐᓯᒪᓂᖓ ᒪᓕᑦᑐᒍ, ᑎᑎᖅᑲᐃᑦ ᐃᑲᔪᕐᓱᕆᐊᕈᑏᑦ 2020ᒧᑦ ᑐᔾᓯᕋᐅᑎᖓᓐᓄᑦ ᓄᓇᓕᓐᓂᑦ ᑐᓂᔭᐅᔪᒻᒪᑕ ᐅᓂᒃᑳᕐᓂᐊᑐᐃᓐᓇᑎᓪᓗᒋᑦ ᑐᔾᓯᕋᐅᑎᓪᓚᑦᑖᖓᓐᓂᒃ 2020ᒧᑦ ᑐᔾᓯᕋᐅᑎᖓᓐᓂ. ᕿᑭᖅᑕᓂᒃᑯᑦ ᐊᑐᕐᑯᓕᔾᔪᑎᖃᕐᓯᒪᔪᑦ ᖃᓄᐃᓐᓂᐅᔪᑦ ᑎᑎᖅᑲᐃᑦ ᐃᑲᔪᕐᓱᕆᐊᕈᑕᐅᓯᒪᔪᑦ ᑐᓂᔭᐅᓯᒪᑎᓪᓗᒋᑦ ᐃᓱᒪᒋᔭᐅᒋᐊᕆᐊᖃᕐᖓᑕᒎᖅ ᐊᕙᑎᓕᕆᔾᔪᑎᖃᕐᓂᐊᑎᓪᓗᒋᑦ ᖃᐅᔨᒪᔾᔪᑎᒡᓴᑎᓂᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐃᓱᒪᒋᔭᖏᓐᓂᑦ ᐅᖃᖅᑎᑕᐅᑎᓪᓗᒋᑦ ᐃᓚᒋᔭᐅᒍᒪᓯᒪᔪᑦ ᑐᑭᑖᕈᑎᖃᕐᓂᐊᑎᓪᓗᒋᑦ 2020ᒧᑦ ᑐᔾᓯᕋᐅᑕᐅᓯᒪᔪᒥᒃ.

ᐃᓱᒪᒋᓪᓗᒋᑦ ᓄᓘᔾᓕᕆᓂᖅ ᐊᒻᒪᓗ ᐃᓘᓐᓇᖏᑦ ᐃᓗᓕᖏᑦ ᐃᓘᓐᓇᓕᒫᖓᓂ, ᕿᑭᖅᑕᓂᒃᑯᑦ ᐅᐸᐱᕈᓯᑦᑐᑦ 2020ᒧᑦ ᑐᔾᓯᕋᐅᑕᐅᓯᒪᔪᖅ ᑲᔪᓯᒋᐊᕆᐊᖃᖅᑐᒋᓪᓗᒍ. ᐱᓇᓱᐊᕋᔾᔪᐃᑦ ᑖᒃᑯᓇᖕᒐᑦ ᑐᖏᓕᐊᓂ ᐱᓕᕆᐊᔾᔪᑎᑦ ᑐᔾᓯᕋᐅᑕᐅᓯᒪᔪᓂᑦ ᕿᒥᕐᕈᓂᕐᒥ, ᐊᒻᒪᓗ ᐊᖏᕐᓯᒪᓂᖏᓐᓂᒃ ᐹᕕᓐᓀᓐᑯᑦ ᐃᓚᒋᔭᐅᑎᑦᑎᒋᐊᒃᑲᓐᓂᕋᔭᕐᓂᖏᓐᓄᑦ ᕿᑭᖅᑕᓂᒃᑯᓐᓂᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑑᑎᕕᐅᔪᓂᑦ ᕿᑭᖅᑕᓂ ᓄᓇᓕᓐᓂᑦ, ᐊᒥᓱᓂᕐᓴᐅᒻᒪᑕ ᐊᑑᑎᒐᔭᙳᐊᖅᑐᓂᑦ ᓈᒻᒪᔅᓴᙱᔾᔪᑕᐅᔪᓂᑦ 2020ᒧᑦ ᑐᔾᓯᕋᐅᑕᐅᓯᒪᔪᒧᑦ. ᕿᑭᖅᑕᓂᒃᑯᑦ ᐃᓱᒪᔅᓴᕐᓯᐅᕈᑎᖃᕐᓯᒪᓪᓚᕆᒻᒪᑕ ᐃᓱᒪᒋᔭᐅᓯᒪᔪᓂᑦ ᐊᑑᑎᕕᐅᔪᓂᑦ ᓄᓇᓕᓐᓂᑦ, ᐊᒻᒪᓗ ᑕᒪᑐᒧᖓ ᑎᑭᐅᑎᓯᒪᙱᒻᒪᑕ ᐃᐸᐱᒍᓱᑎᐊᕐᓂᖃᙱᓪᓗᑎᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐃᓱᒪᔅᓴᕐᓯᐅᕈᑎᖃᕐᓯᒪᙱᓪᓗᑎᒃ. ᕿᑭᖅᑕᓂᒃᑯᑦ ᐊᖏᕐᓯᒪᔪᑦ ᐅᐸᓗᖓᐃᕐᓯᒪᓪᓗᑎᓪᓗ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕐᓂᐊᓂᕐᒧᑦ ᐊᑑᑎᕕᐅᔪᓂᑦ ᓄᓇᓕᓐᓂᑦ, ᐹᕕᓐᓀᓐᑯᓐᓂᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᓯᖏᓐᓂᒃ ᐃᓚᒋᔭᐅᑎᑦᑎᒋᐊᒃᑲᓐᓂᕋᔭᕐᓂᖏᓐᓄᑦ ᕿᑭᖅᑕᓂᒃᑯᓐᓂᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑑᑎᕕᐅᔪᓂᑦ ᕿᑭᖅᑕᓂ ᓄᓇᓕᓐᓂᑦ, ᐊᒥᓱᓂᕐᓴᐅᒻᒪᑕ ᐊᑑᑎᒐᔭᙳᐊᖅᑐᓂᑦ ᓈᒻᒪᔅᓴᙱᔾᔪᑕᐅᔪᓂᑦ 2020ᒧᑦ ᑐᔾᓯᕋᐅᑕᐅᓯᒪᔪᒧᑦ. ᕿᑭᖅᑕᓂᒃᑯᑦ ᐃᓱᒪᔅᓴᕐᓯᐅᕈᑎᖃᕐᓯᒪᓪᓚᕆᒻᒪᑕ ᐃᓱᒪᒋᔭᐅᓯᒪᔪᓂᑦ ᐊᑑᑎᕕᐅᔪᓂᑦ ᓄᓇᓕᓐᓂᑦ, ᐊᒻᒪᓗ ᐊᓯᖏᓐᓂᒃ ᐃᓚᒋᔭᐅᒍᒪᓯᒪᔪᓂᑦ ᐋᖅᑭᒍᓐᓇᓂᐊᕐᖓᑕ ᐊᕙᑎᐅᐸᕐᐱᔭᕆᐊᑐᔪᑦ ᒥᔅᓴᓄᑦ ᐃᓱᒫᓗᑕᐅᓯᒪᔪᑦ ᐱᔾᔪᑎᒋᓪᓗᒋᑦ, ᐊᒻᒪᓗ ᖃᐅᔨᓴᖅᑕᐅᒻᒪᑕ ᓱᓕ ᑐᖏᓕᐊᓂ ᐱᓕᕆᐊᔾᔪᑦ ᑐᔾᓯᕋᐅᑕᐅᓯᒪᔪᑦ, ᐅᔭᕋᓐᓂᐊᖃᑦᑕᖅᑕᖏᑦ ᐊᒥᓱᕈᒃᑲᓂᕐᐸᓪᓕᐊᑐᐃᓐᓇᖅᑐᑎᒃ.

ᑎᑎᕋᖅᑐᖅ,

ᔨᐅᕆᑦ ᐋᑕᓐᕼᐊᐟ
ᐊᖏᔪᖅᑳᖅ, ᐱᒻᒪᕆᐊᓗᓐᓂᑦ ᐱᓕᕆᐊᒡᓴᓕᕆᔨᓂᑦ

ᕿᑭᖅᑕᓂ ᐃᓄᐃᑦ ᑲᑐᔾᔨᖃᑎᒌᖕᒋᑦ
Qikiqtani Inuit Association

ᑎᑎᖅᑲᑦᑯᕕᒃ P.O. Box 1340
ᐃᖃᓗᐃᑦ, ᓄᓇᕗᑦ Iqaluit, Nunavut
X0A 0H0

ᐱᔾᑎᕋᖅᑐᑦ ᓄᓇᓕᓐᓂᑦ ᐅᑯᓂᖓ

Serving the communities of

ᐃᒃᐱᐊᕐᔪᒃ
Arctic Bay

ᑭᙵᐃᑦ
Cape Dorset

ᑲᖏᖅᑐᒐᐱᒃ
Clyde River

ᐊᐅᓯᐃᑦᑐᖅ
Grise Fiord

ᓴᓂᕋᔭᒃ
Hall Beach

ᐃᒡᓗᓕᒃ
Igloolik

ᐃᖃᓗᐃᑦ
Iqaluit

ᑭᒻᒥᕈᑦ
Kimmirut

ᐸᓐᓂᖅᑐᖅ
Pangnirtung

ᒥᑦᑎᒪᑕᓕᒃ
Pond Inlet

ᕿᑭᖅᑕᕐᔪᐊᖅ
Qikiqtarjuaq

ᖃᐅᔨᐃᑦᑐᖅ
Resolute Bay

ᓴᓂᑭᓗᐊᖅ
Sanikiluaq